

EES-viðbætur

ISSN 1022-9337

Nr. 73

við Stjórnartíðindi
Evrópusambandsins

22. árgangur

10.12.2015

	I	EES-STOFNANIR	
	1.	Sameiginlega EES-nefndin	
	II	EFTA-STOFNANIR	
	1.	Fastanefnd EFTA-ríkjanna	
	2.	Eftirlitsstofnun EFTA	
	3.	EFTA-dómstóllinn	
2015/EES/73/01		Mál höfðað 29. júlí 2015 af Eftirlitsstofnun EFTA á hendur Furstadæminu Liechtenstein (Mál E-19/15)	1
2015/EES/73/02		Mál höfðað 12. ágúst 2015 af Eftirlitsstofnun EFTA á hendur Íslandi (Mál E-20/15)	2
2015/EES/73/03		Mál höfðað 12. ágúst 2015 af Eftirlitsstofnun EFTA á hendur Íslandi (Mál E-21/15)	3
2015/EES/73/04		Mál höfðað 17. ágúst 2015 af Eftirlitsstofnun EFTA á hendur Furstadæminu Liechtenstein (Mál E-22/15)	3
2015/EES/73/05		Mál höfðað 17. ágúst 2015 af Eftirlitsstofnun EFTA á hendur Furstadæminu Liechtenstein (Mál E-23/15)	4
	III	ESB-STOFNANIR	
	1.	Framkvæmdastjórnin	
2015/EES/73/06		Afturköllun tilkynningar um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál M.7573 – DMK/DOC Kaas)	5
2015/EES/73/07		Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál M.7760 – Triton/KKR/EM) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	5
2015/EES/73/08		Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál M.7814 - ENGIE/SOPER/LCV/CDC/CEOLCBH60/CEOLCHA51/CEOLAUX89) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	6
2015/EES/73/09		Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál M.7827 – Berkshire Hathaway/Precision Castparts)	7

2015/EES/73/10	Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál M.7838 – DSV/UTi Worldwide) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	8
2015/EES/73/11	Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál M.7870 – Fondo Strategico Italiano/ENI/Saipem) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	9
2015/EES/73/12	Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál M.7875 – ICG/capiton/Prefere Resins Holding) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	10
2015/EES/73/13	Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál M.7882 – Thomas H Lee Partners/Goldman Sachs/GCA Services Group) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	11
2015/EES/73/14	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál M.7542 – Griffin/Skanska/Starwood/Hotel Atrium)	12
2015/EES/73/15	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál M.7691 – Apollo/OMG)	12
2015/EES/73/16	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál M.7749 – BMW/BMW INTEC/Viessmann/DES)	13
2015/EES/73/17	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál M.7766 – HNA Group/Aguila)	13
2015/EES/73/18	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál M.7790 – Carrefour Group/Rue du Commerce)	14
2015/EES/73/19	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál M.7808 – Bain Capital Investors/Autodistribution Group)	14
2015/EES/73/20	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál M.7811 – Koch Industries/BDT Capital Partners/Truck-Lite)	15
2015/EES/73/21	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál M.7821 – Ardian France/Solina)	15
2015/EES/73/22	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál M.7825 – KKR/Selecta)	16
2015/EES/73/23	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál M.7828 – INEOS/DEA UK E&P Holdings)	16
2015/EES/73/24	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál M.7836 – Banco Santander/PAI Partners/Grupo Konectanet/Konecta Activos Inmobiliarios)	17
2015/EES/73/25	Tilkynning frá stjórnvöldum í Frakklandi um beitingu 2. mgr. 19. gr. reglugerðar (EB) nr. 1008/2008 um áformaða breytingu á dreifingu umferðar milli flugvallanna París Orly, París Charles-de-Gaulle og París Le Bourget	17
2015/EES/73/26	Orðsending framkvæmdastjórnarinnar samkvæmt 4. mgr. 16. gr. reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1008/2008 um sameiginlegar reglur um flugrekstur í Bandalaginu – Almannaþjónustukvaðir í tengslum við áætlunarflug	18

EFTA-STOFNANIR

EFTA-DÓMSTÓLLINN

Mál höfðað 29. júlí 2015 af Eftirlitsstofnun EFTA á hendur Furstadæminu
Liechtenstein
(Mál E-19/15)

2015/EES/73/01

Hinn 29. júlí 2015 höfðaði Eftirlitsstofnun EFTA mál fyrir EFTA-dómstólnum á hendur Furstadæminu Liechtenstein; í fyrirsvari eru Markus Schneider, Clémence Perrin og Marlene Lie Hakkebo, umboðsmenn Eftirlitsstofnunar EFTA, Rue Belliard 35, B-1040 Bruxelles/Brussel.

Kröfur Eftirlitsstofnunar EFTA eru sem hér segir:

1. Dómstóllinn lýsi yfir að Furstadæmið Liechtenstein hafi brotið gegn skuldbindingum sínum sem leiða af 9., 10., 13. og 16. gr. gerðarinnar sem um getur í 1. lið X. viðauka við EES-samninginn (tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2006/123/EB frá 12. desember 2006 um þjónustu á innri markaðnum), með áorðnum breytingum samkvæmt aðlögunarákvæðum í bókun 1 við EES-samninginn, og, að svo miklu leyti sem staðfesturéttur og veiting þjónustu yfir landamæri falla ekki undir þá gerð, skuldbindingum sínum sem leiða af 31. og 36. gr. EES-samningsins:
 - a) með því að fella ekki úr gildi 7. gr. viðskiptalaga Liechtensteins sem kveður á um að fyrirtæki sem hyggjast hafa staðfestu í Liechtenstein verði fá heimild til þess fyrir fram, og
 - b) með því að fella ekki úr gildi 1. mgr. 8. gr. viðskiptalaga Liechtensteins, að svo miklu leyti sem hún setur skilyrði sem eru ekki skýr og afdráttarlaus fyrir því að veita verði fyrirtækjum sem hyggjast hafa staðfestu í Liechtenstein fyrirframleyfi (það er kvöð um að ráða yfir nauðsynlegu starfsliði og kvöð um að hafa fullnægjandi vald á þýskri tungu), og
 - c) með því að láta hjá liða að tryggja að jafngildar eða að mestu sambærilegar kröfur sem þjónustuveitandi gengst þegar undir í öðru EES-ríki eða í sama EES-ríki í tengslum við málsmeðferð vegna fyrirframleyfis fyrir fyrirtæki sem óska eftir að fá staðfestu í Liechtenstein, séu ekki endurteknar og að skýrt sé kveðið á um málsmeðferð og formsatriði vegna leyfisveitingakerfisins samkvæmt viðskiptalögunum, og
 - d) með því að fella ekki úr gildi 21. gr. viðskiptalaga Liechtensteins sem kveður á um að fyrirtæki sem hyggjast hafa staðfestu í Liechtenstein og veita þjónustu yfirlandamæri verði fá heimild til þess fyrir fram, og
2. Dómstóllinn dæmi Furstadæmið Liechtenstein til greiðslu málskostnaðar.

Lagagrundvöllur, málsvik og lagarök til stuðnings dómkröfunum:

- Málsóknin varðar skilyrði samkvæmt lögum frá 22. júní 2006 um verslun og viðskipti („viðskiptalögin“) – nánar tiltekið 7. og 21. gr. – um að fyrirtæki sem óska eftir að fá staðfestu eða veita þjónustu yfir landamæri í Liechtenstein verði að hljóta samþykki landsyfirvalda áður en þau fá staðfestu eða veita þjónustu yfir landamæri.
- Eftirlitsstofnun EFTA heldur m.a. fram að slík skilyrði jafngildi leyfisveitingakerfi sem ekki sé unnt að réttlæta samkvæmt 9. gr. tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2006/123/EB frá 12. desember 2006 um þjónustu á innri markaðnum („þjónustutilskipunin“) ef um ræðir staðfestu og 16. gr. þjónustutilskipunarinnar ef um ræðir veitingu þjónustu yfir landamæri.
- Eftirlitsstofnun EFTA heldur fram að 21. gr. viðskiptalaga Liechtensteins, þar sem krafa er gerð um að fyrirtæki sem hyggjast veita þjónustu yfir landamæri í Liechtenstein tilkynni stjórnvöldum í

Liechtenstein það áður og að slík tilkynning verði endurnýjuð árlega, jafngildi leyfisveitingakerfi sem fari í bága við 16. gr. þjónustutílskipunarinnar.

- Eftir því sem fram kemur í greinargerðum frá Eftirlitsstofnun EFTA halda stjórnvöld í Liechtenstein því fram að kerfi þeirra um fyrirframleyfisveitingar séu, í grundvallaratriðum, í samræmi við þjónustutílskipunina þar eð unnt sé að rökstyðja þau samkvæmt 9. og 16. gr. hennar, eða 33. gr. EES-samningsins (eða brýnum almannahagsmunum samkvæmt þeirri grein).

Mál höfðað 12. ágúst 2015 af Eftirlitsstofnun EFTA á hendur Íslandi

2015/EES/73/02

(Mál E-20/15)

Hinn 12. ágúst 2015 höfðaði Eftirlitsstofnun EFTA mál fyrir EFTA-dómstólnum á hendur Íslandi; í fyrirsvari eru Øyvind Bø og Íris Ísberg, umboðsmenn Eftirlitsstofnunar EFTA, Rue Belliard 35, B-1040 Bruxelles/Brussel.

Kröfur Eftirlitsstofnunar EFTA eru sem hér segir:

1. Dómstóllinn lýsi yfir að Ísland hafi, með því að setja ekki ákvæði sem eru nauðsynleg til að taka gerðina sem um getur í 1. lið VIII. kafla II. viðauka við samninginn um Evrópska efnahagssvæðið (tilskipun framkvæmdastjórnarinnar 2013/10/ESB um breytingu á tilskipun ráðsins 75/324/EBE um samræmingu laga aðildarríkjanna varðandi úðabréða til þess að aðlagða ákvæði hennar um merkingu að reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1272/2008 um flokkun, merkingu og pökkun efna og blandna), með áorðnum breytingum samkvæmt aðlögunarákvæðum í bókun 1 við EES-samninginn, upp í íslensk lög, innan tilskilins tíma, vanefnt skuldbindingar sínar samkvæmt 3. gr. gerðarinnar og samkvæmt 7. gr. EES-samningsins.
2. Ísland greiði málskostnað.

Lagagrundvöllur, málsvik og lagarök til stuðnings dómkröfunum:

- Í stefnunni kemur fram að Ísland hafi ekki, fyrir 28. mars 2015, farið að rökstuddu áliti Eftirlitsstofnunar EFTA frá 28. janúar 2015 um að hafa látið hjá líða að taka upp í íslensk lög tilskipun framkvæmdastjórnarinnar 2013/10/ESB um breytingu á tilskipun ráðsins 75/324/EBE um samræmingu laga aðildarríkjanna varðandi úðabréða til þess að aðlagða ákvæði hennar um merkingu að reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1272/2008 um flokkun, merkingu og pökkun efna og blandna, sem um getur í 1. lið VIII. kafla II. viðauka við samninginn um Evrópska efnahagssvæðið, með áorðnum breytingum samkvæmt aðlögunarákvæðum í bókun 1 við EES-samninginn („gerðin“).
- Eftirlitsstofnun EFTA heldur fram að Ísland hafi vanefnt skuldbindingar sínar samkvæmt 3. gr. gerðarinnar og samkvæmt 7. gr. EES-samningsins með því að setja ekki ákvæði sem eru nauðsynleg til að taka gerðina upp í lög innan tilskilins tíma.

Mál höfðað 12. ágúst 2015 af Eftirlitsstofnun EFTA á hendur Íslandi
(Mál E-21/15)

2015/EES/73/03

Hinn 12. ágúst 2015 höfðaði Eftirlitsstofnun EFTA mál fyrir EFTA-dómstólnum á hendur Íslandi; í fyrirsvari eru Øyvind Bø og Marlene Lie Hakkebo, umboðsmenn Eftirlitsstofnunar EFTA, Rue Belliard 35, B-1040 Bruxelles/Brussel.

Kröfur Eftirlitsstofnunar EFTA eru sem hér segir:

1. Dómstóllinn lýsi yfir að Ísland hafi, með því að setja ekki, innan tilskilins tíma, ákvæði sem eru nauðsynleg til að taka gerðina sem um getur í lið 1a í XXIV. kafla II. viðauka við samninginn um Evrópska efnahagssvæðið (*tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2011/88/ESB frá 16. nóvember 2011 um breytingu á tilskipun 97/68/EB að því er varðar ákvæði um hreyfla sem settir eru á markað samkvæmt sveigjanleikaáætluninni*), með áorðnum breytingum samkvæmt aðlögunarákvæðum í bókun 1 við EES-samninginn, upp í íslensk lög, vanefnt skuldbindingar sínar samkvæmt 2. gr. gerðarinnar og samkvæmt 7. gr. EES-samningsins.
2. Ísland greiði málskostnað.

Lagagrundvöllur, málsvæði og lagarök til stuðnings dómkröfunum:

- Í stefnunni kemur fram að Ísland hafi ekki, fyrir 28. mars 2015, farið að rökstuddu áliti Eftirlitsstofnunar EFTA frá 28. janúar 2015 um að hafa látið hjá líða að taka upp í íslensk lög *tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2011/88/ESB frá 16. nóvember 2011 um breytingu á tilskipun 97/68/EB að því er varðar ákvæði um hreyfla sem settir eru á markað samkvæmt sveigjanleikaáætluninni*, sem um getur í lið 1a í XXIV. kafla II. viðauka við samninginn um Evrópska efnahagssvæðið, með áorðnum breytingum samkvæmt aðlögunarákvæðum í bókun 1 við EES-samninginn („gerðin“).
- Eftirlitsstofnun EFTA heldur fram að Ísland hafi vanefnt skuldbindingar sínar samkvæmt 2. gr. gerðarinnar og samkvæmt 7. gr. EES-samningsins með því að setja ekki ákvæði sem eru nauðsynleg til að taka gerðina upp í lög innan tilskilins tíma.

Mál höfðað 17. ágúst 2015 af Eftirlitsstofnun EFTA á hendur Furstadæminu
Liechtenstein
(Mál E-22/15)

2015/EES/73/04

Hinn 17. ágúst 2015 höfðaði Eftirlitsstofnun EFTA mál fyrir EFTA-dómstólnum á hendur Furstadæminu Liechtenstein; í fyrirsvari eru Markus Schneider, Clémence Perrin og Íris Ísberg, umboðsmenn Eftirlitsstofnunar EFTA, Rue Belliard 35, B-1040 Bruxelles/Brussel.

Kröfur Eftirlitsstofnunar EFTA eru sem hér segir:

1. Dómstóllinn lýsi yfir að Liechtenstein hafi, með því að setja ekki, innan tilskilins tíma, ákvæði sem eru nauðsynleg til að taka gerðina sem um getur í lið 15q í XIII. kafla II. viðauka við samninginn um Evrópska efnahagssvæðið (*tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2011/62/ESB frá 8. júní 2011 um breytingu á tilskipun 2001/83/EB um Bandalagsreglur um lyf sem ætluð eru mönnum að því er varðar að koma í veg fyrir ólöglega innkomu falsaðra lyfja í löglega aðfangakeðju og tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2012/26/ESB frá 25. október 2012 um breytingu á tilskipun 2001/83/EB að því er varðar lyfjagát*), með áorðnum breytingum samkvæmt aðlögunarákvæðum í bókun 1 við EES-samninginn, upp í lög, vanefnt skuldbindingar sínar samkvæmt 2. gr. gerðanna og samkvæmt 7. gr. EES-samningsins.
2. Liechtenstein greiði málskostnað.

Lagagrundvöllur, málsvæðing og lagarök til stuðnings dómkröfunum:

- Í stefnunni kemur fram að Furstadæmið Liechtenstein hafi ekki, fyrir 11. apríl 2015, farið að rökstuddu álit Eftirlitsstofnunar EFTA frá 11. febrúar 2015 um að hafa látið hjá líða að taka upp í landslög *tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2011/62/ESB frá 8. júní 2011 um breytingu á tilskipun 2001/83/EB um Bandalagsreglur um lyf sem ætluð eru mönnum að því er varðar að koma í veg fyrir ólöglega innkomu falsaðra lyfa í löglega aðfangakeðju*,
og
tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2012/26/ESB frá 25. október 2012 um breytingu á tilskipun 2001/83/EB að því er varðar lyfjagát sem um getur í lið 15q í XIII. kafla II. viðauka við samninginn um Evrópska efnahagssvæðið, með áorðnum breytingum samkvæmt aðlögunarákvæðum í bókun 1 við EES-samninginn („gerðin“).
- Eftirlitsstofnun EFTA heldur fram að Liechtenstein hafi vanefnt skuldbindingar sínar samkvæmt 2. gr. gerðanna og samkvæmt 7. gr. EES-samningsins með því að setja ekki ákvæði sem eru nauðsynleg til að taka gerðirnar upp í lög innan tilskilins tíma.

**Mál höfðað 17. ágúst 2015 af Eftirlitsstofnun EFTA á hendur Furstadæminu
Liechtenstein
(Mál E-23/15)**

2015/EES/73/05

Hinn 17. ágúst 2015 höfðaði Eftirlitsstofnun EFTA mál fyrir EFTA-dómstólnum á hendur Furstadæminu Liechtenstein; í fyrirsvari eru Markus Schneider, Clémence Perrin og Marlene Lie Hakkebo, umboðsmenn Eftirlitsstofnunar EFTA, Rue Belliard 35, B-1040 Bruxelles/Brussel.

Kröfur Eftirlitsstofnunar EFTA eru sem hér segir:

1. Dómstóllinn lýsi yfir að Liechtenstein hafi, með því að setja ekki, innan tilskilins tíma, ákvæði sem eru nauðsynleg til að taka 15. og 16. gr. gerðarinnar sem um getur í lið 15zn í XIII. kafla II. viðauka við samninginn um Evrópska efnahagssvæðið (*tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2010/53/ESB frá 7. júlí 2010 um kröfur varðandi gæði og öryggi líffæra úr mönnum sem eru ætluð til ígræðslu*, með leiðréttingum), með áorðnum breytingum samkvæmt aðlögunarákvæðum í bókun 1 við EES-samninginn, upp í lög, vanefnt skuldbindingar sínar samkvæmt 31. gr. þeirrar gerðar og samkvæmt 7. gr. EES-samningsins.
2. Liechtenstein greiði málskostnað.

Lagagrundvöllur, málsvæðing og lagarök til stuðnings dómkröfunum:

- Í stefnunni kemur fram að Furstadæmið Liechtenstein hafi ekki, fyrir 11. apríl 2015, farið að rökstuddu álit Eftirlitsstofnunar EFTA frá 11. febrúar 2015 um að hafa látið hjá líða að taka upp í landslög *tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2010/53/ESB frá 7. júlí 2010 um kröfur varðandi gæði og öryggi líffæra úr mönnum sem eru ætluð til ígræðslu*, með leiðréttingum, sem um getur í lið 15zn í XIII. kafla II. viðauka við samninginn um Evrópska efnahagssvæðið, með áorðnum breytingum samkvæmt aðlögunarákvæðum í bókun 1 við EES-samninginn („gerðin“).
- Eftirlitsstofnun EFTA heldur fram að Liechtenstein hafi vanefnt skuldbindingar sínar samkvæmt 31. gr. gerðarinnar og samkvæmt 7. gr. EES-samningsins með því að setja ekki ákvæði sem eru nauðsynleg til að taka 15. og 16. gr. gerðarinnar upp í lög innan tilskilins tíma.

ESB-STOFNANIR

FRAMKVÆMDASTJÓRNIN

Afturköllun tilkynningar um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja

2015/EES/73/06

(mál M.7573 – DMK/DOC Kaas)

Reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004

Hinn 5. nóvember 2015 barst framkvæmdastjórn Evrópusambandsins tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrir DMK og DOC Kaas. Tilkynnendur afturkölluðu tilkynninguna 1. desember 2015.

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja

2015/EES/73/07

(mál M.7760 – Triton/KKR/EM)

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 1. desember 2015 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ þar sem fyrirtækið Embarcadero Maritime LLC („EM“) á Marshalleyjum, sem lýtur að lokum yfirráðum bandaríska fyrirtækisins KKR & Co L.P. („KKR“), og danska fyrirtækið Nordic Tankers A/S (NT), sem lýtur að lokum yfirráðum fyrirtækisins Triton Managers III Limited og TTF III (Triton) á Jersey, öðlast með hlutafjárkaupum í sameiningu yfirráð yfir nýstofnuðu sameiginlegu verkefni („sameiginlegt verkefni“).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - Triton: samstæða sjálfstæðra evrópskra sjóða og fyrirtækja með óskráð hlutabréf. Triton helgar sig fjárfestingum í meðalstórum fyrirtækjum með höfuðstöðvar í Norður-Evrópu og leggur megináherslu á fyrirtæki á þremur kjarnasviðum, sem eru: viðskiptaþjónusta, iðnaðarvörur og neytendur/heilsa.
 - NT: skipafélag sem er að fullu samþætt og starfar við flutninga á sérhæfðum fljótandi vörum í stórum einingum. Vörur NT ná allt frá olíum til neyslu, sýrum, íðefnum og öðrum sérhæfðum vörum til smurolía og jarðolíuafurða.
 - KKR: alþjóðlegt fjárfestingarfyrirtæki sem býður fjárfestum fjölbreytt úrval ólíka eignasjóða og annarra fjárfestingarafurða og lausnir tengdar fjármagnsmörkuðum fyrir fyrirtækið, félög í eignasafni þess og aðra viðskiptavini.
 - EM: leggur áherslu á tækifæri tengd greiðsluferfiðleikum í hlutanum fyrir notuð skip. EM starfrækir flota 50 skipa á sviði gámaflutninga, efnaflutninga, vöruflutninga og flutninga með jarðolíugas.
 - Í sameiginlega verkefninu munu EM og NT sameina starfsemi sína um efnaflutningaskip úr ryðfríu stáli, sérstyrkt fyrir siglingar um ís, með áherslu á Norðvestur-Evrópu og Eystrasaltssvæðið.
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun. Hafa ber í huga að þetta mál kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinnar samfylkinga samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 408, 9. desember 2015). Þær má senda með símbréfi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu eða í pósti, með tilvísuninni M.7760 – Triton/KKR/EM, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja

2015/EES/73/08

(mál M.7814 - ENGIE/SOPER/LCV/CDC/CEOLCBH60/CEOLCHA51/
CEOLAUX89)

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 27. nóvember 2015 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ þar sem fyrirtækið Caisse des Dépôts et Consignations („CDC“) öðlast með hlutafjárkaupum sameiginleg yfirráð, í skilningi staflíðar b) í 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir CEOLCBH60, CEOLCHA51, CEOLAUX89 („fyrirtækjunum“) sem lúta yfirráðum La Compagnie du Vent („LCV“) sem lýtur að lokum yfirráðum ENGIE og SOPER.
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - ENGIE er stofnað í Frakklandi og er aðili á sviði orkumála um allan heim. Það starfar á sviði orkuþjónustu, þ.e. raforku- og jarðgassþjónustu, alls staðar í virðiskeðjunni, sem samanstendur af framleiðslu og dreifingu. ENGIE ræður yfir 59% hluta í LCV.
 - SOPER er fjármagnsfélag og stofnað samkvæmt frönskum lögum. Það er eignarhaldsfélag en eina starfsemi þess felst í eignarhaldi á 41% hluta í LCV. Engin velta var í SOPER á árinu 2014.
 - LCV er stofnað samkvæmt frönskum lögum og starfar á sviði endurnýjanlegrar vindorku og sólarorku. Starfsemi þess felst í staðgreiningu, skipulagningu og þróun orkusetra fyrir vindorku og sólarorku. Innan EES-svæðisins starfar LCD einungis í Frakklandi. ENGIE ræður yfir 59% hluta í eignum LCD en SOPER ræður yfir því 41% sem eftir stendur. Á móti ræður LCV yfir 100% hluta í fyrirtækjunum sem viðskiptin varða.
 - CDC er stofnun á vegum hins opinbera í Frakklandi. Það hefur í gegnum tíðina starfað með frönskum yfirvöldum að því að efla efnahagslega og félagslega þróun í landinu og nútímavæða fjármálageirann. Í dag er það fjármálasamstæða og sjóðsstjóri sem annast bæði verkefni fyrir opinbera geirann og starfsemi á almennum markaði.
 - CEOLCBH60, CEOLCHA51, CEOLAUX89 eru fyrirtæki sem eru stofnuð í Frakklandi og starfa að þróun, smíði og markaðssetningu vindbúa. Þau eiga hvert um sig eitt vindbú í Frakklandi og eru að fullu í eigu LCV.
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun. Hafa ber í huga að þetta mál kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna samfylkinga samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 402, 4. desember 2015). Þær má senda með símbréfi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu eða í pósti, með tilvísuninni M.7814 – ENGIE/SOPER/LCV/CDC/CEOLCBH60/CEOLCHA51/CEOLAUX89, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(mál M.7827 – Berkshire Hathaway/Precision Castparts)**

2015/EES/73/09

1. Framkvæmdastjórninni barst 27.11.2015 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ þar sem bandaríska fyrirtækið Berkshire Hathaway Inc. („Berkshire Hathaway“) öðlast með hlutafjárkaupum að fullu yfirráð, í skilningi staflíðar b) í 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir bandaríska fyrirtækinu Precision Castparts Corp. („PCC“).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - Berkshire Hathaway: eignarhaldsfélag um dótturfélög sem stunda margvíslega starfsemi, m.a. váttryggingar og endurtryggingar, veitu- og orkuþjónustu, vöruflutninga með lestum, fjármála-starfsemi, framleiðslu, þjónustu og smásölu.
 - PCC: framleiðandi flókinna málmihluta og vara um allan heim fyrir markaði á sviði geimtækni, orku og almenns iðnaðar.
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 402, 4. desember 2015). Þær má senda með símbréfi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu eða í pósti, með tilvísuninni M.7827 – Berkshire Hathaway/Precision Castparts, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(mál M.7838 – DSV/UTi Worldwide)

2015/EES/73/10

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 26.11.2015 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ þar sem danska fyrirtækið DSV A/S („DSV“) öðlast með hlutafjárkaupum full yfirráð, í skilningi staflaðar b) í 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir fyrirtækinu UTi Worldwide („UTiW“) frá Bresku Jómfrúaeypjum.
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - DSV: alþjóðlegt farmmiðlunar- og vöruferilsstjórnunarfyrirtæki sem býður farmmiðlunarþjónustu á vegum/landi, í lofti og á sjó, og enn fremur lausnir við vöruferilsstjórnun í um 75 löndum.
 - UTiW: alþjóðlegt fyrirtæki sem býður þjónustu og lausnir við aðfangakeðjur og þjónustu vegna vöruferilsstjórnunar og dreifingar í tengslum við farmmiðlun og samkvæmt samningi í um 60 löndum.
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun. Hafa ber í huga að þetta mál kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna samfylkinga samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 402, 4. desember 2015). Þær má senda með símbréfi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu eða í pósti, með tilvísuninni M.7838 – DSV/UTi Worldwide, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(mál M.7870 – Fondo Strategico Italiano/ENI/Saipem)

2015/EES/73/11

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 26. nóvember 2015 tilkynning samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ um fyrirhugaða samfylkingu þar sem ítölsku fyrirtækin Fondo Strategico Italiano S.p.A. („FSI“) og ENI S.p.A. („ENI“) öðlast með hlutafjárkaupum í sameiningu yfirráð, í skilningi staflíðar b) í 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir ítalska fyrirtækinu Saipem S.p.A. („Saipem“).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - ENI er fyrirtæki sem starfar á alþjóðavísu í allri virðiskeðju olíu og gass, auk þess við framleiðslu og sölu á raforku, í geirum olíuefna, byggingarframkvæmda og fjármála.
 - FSI er eignarhaldsfélag sem fjárfestir beint eða óbeint í fyrirtækjum sem starfa í geirum sem taldir eru þýðingarmiklir fyrir ítalskt hagkerfi eða skipta það máli.
 - Saipem starfar á sviði byggingarstarfsemi og smíði fyrir olíu- og gasiðnaðinn um allan heim.
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun. Hafa ber í huga að þetta mál kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna samfylkinga samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 405, 5. desember 2015). Þær má senda með símbréfi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu eða í pósti, með tilvísuninni M.7870 – Fondo Strategico Italiano/ENI/Saipem, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(mál M.7875 – ICG/capiton/Prefere Resins Holding)**

2015/EES/73/12

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 27. nóvember 2015 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ þar sem sjóður undir stjórn breska fyrirtækisins Intermediate Capital Group, plc („ICG“) og sjóður undir stjórn þýska fyrirtækisins capiton AG („capiton“) öðlast í sameiningu yfirráð, í skilningi staflaðar b) í 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir þýska fyrirtækinu Prefere Resins Holding GmbH (Prefere Resins) sem hefur til þessa verið alfarið undir stjórn capiton.
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - ICG: fjárfestingarfyrirtæki með aðsetur í Bretlandi sem starfar að skipulagningu og útvegun á millilagsfjármögnun, vöguðum lánum og hlutdeild minnihluta í Evrópu, Asíu- og Kyrrahafslöndum og Bandaríkjunum.
 - capiton: fjárfestingarfyrirtæki með höfuðstöðvar í Berlín sem leggur áherslu á fjárfestingar í stórum litlum og meðalstórum fyrirtækjum í Þýskalandi, Austurríki og Sviss með fjármögnun á kaupum stjórnenda á fyrirtækinu og stækkun.
 - Prefare Resins: framleiðandi fenól- og amínóresína til iðnaðar, byggingarstarfsemi og mann-virkjagerðar og einangrunar.
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun. Hafa ber í huga að þetta mál kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinnar samfylkinga samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 407, 8. desember 2015). Þær má senda með símbréfi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu eða í pósti, með tilvísuninni M.7875 – ICG/capiton/Prefere Resins Holding, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja**2015/EES/73/13****(mál M.7882 – Thomas H Lee Partners/Goldman Sachs/GCA Services Group)****Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 30. nóvember 2015 tilkynning samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ um fyrirhugaða samfylkingu þar sem bandarísku fyrirtækin Thomas H. Lee Partners L.P. („THL“) og The Goldman Sachs Group Inc. („Goldman Sachs“) öðlast með hlutafjárkaupum sameiginleg yfirráð, í skilningi staflaðar b) í 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir bandaríska fyrirtækinu GCA Services Group Inc. („GCA“).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - THL: fjárfestir í vaxtamiðuðum alþjóðlegum fyrirtækjum, er með höfuðstöðvar sínar að mestu í Norður-Ameríku
 - Goldman Sachs: margvísleg alþjóðleg banka-, verðbréfa- og fjárfestingarþjónusta fyrir fjölbreyttan hóp viðskiptavina með mikil umsvif, m.a. fyrirtæki, fjármálastofnanir, ríkisstjórnir og auðuga einstaklinga
 - GCA: býður fyrirtækjum þjónustu, s.s. hreingerningarþjónustu og gæsluþjónustu, mengunareftirlit við framleiðslu í sóthreinsuðum rannsóknaherbergjum, viðhald aðstöðu, umsjón með útsvæðum, mönnun vegna innri framleiðslu og starfsmannaumsjón. GCA starfar í Bandaríkjunum og á Púertó Ríkó.
3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun. Hafa ber í huga að þetta mál kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinnar samfylkinga samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 405, 5. desember 2015). Þær má senda með símbréfi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu eða í pósti, með tilvísuninni M.7882 – Thomas H Lee Partners/Goldman Sachs/GCA Services Group, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál M.7542 – Griffin/Skanska/Starwood/Hotel Atrium)

2015/EES/73/14

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 26. nóvember 2015 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflíð b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32015M7542. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál M.7691 – Apollo/OMG)

2015/EES/73/15

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 24. september 2015 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflíð b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32015M7691. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál M.7749 – BMW/BMW INTEC/Viessmann/DES)

2015/EES/73/16

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 30. nóvember 2015 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflað b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstytt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á þýsku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32015M7749. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál M.7766 – HNA Group/Aguila)

2015/EES/73/17

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 17. nóvember 2015 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflað b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstytt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32015M7766. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.

1 ⁽¹⁾ Stjótið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál M.7790 – Carrefour Group/Rue du Commerce)

2015/EES/73/18

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 24. nóvember 2015 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflíð b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á frönsku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32015M7790. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál M.7808 – Bain Capital Investors/Autodistribution Group)

2015/EES/73/19

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 18. nóvember 2015 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflíð b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32015M7808. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál M.7811 – Koch Industries/BDT Capital Partners/Truck-Lite)

2015/EES/73/20

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 27. nóvember 2015 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflíð b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstytt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32015M7811. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál M.7821 – Ardian France/Solina)

2015/EES/73/21

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 24. nóvember 2015 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflíð b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstytt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32015M7821. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál M.7825 – KKR/Selecta)

2015/EES/73/22

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 2. desember 2015 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflíð b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32015M7825. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál M.7828 – INEOS/DEA UK E&P Holdings)

2015/EES/73/23

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 26. nóvember 2015 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflíð b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32015M7828. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

2015/EES/73/24

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál M.7836 – Banco Santander/PAI Partners/Grupo Konectanet/Konecta Activos
Inmobiliarios)

Framkvæmdastjórnin ákvað hinn 27. nóvember 2015 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við staflíð b) í 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstýtt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á spænsku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>), undir skjalnúmeri 32015M7836. EUR-Lex er beinlínuaðgangur að löggjöf Evrópusambandsins.

2015/EES/73/25

Tilkynning frá stjórnvöldum í Frakklandi um beitingu 2. mgr. 19. gr. reglugerðar
(EB) nr. 1008/2008 um áformaða breytingu á dreifingu umferðar milli flugvallanna
París Orly, París Charles-de-Gaulle og París Le Bourget

Framkvæmdastjórninni barst 28. september 2015 tilkynning frá stjórnvöldum í Frakklandi, samkvæmt 3. mgr. 19. gr. reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1008/2008 um sameiginlegar reglur um rekstur flugþjónustu í Bandalaginu ⁽²⁾, um breytingu á tilskipun frá 15. nóvember 2015 um dreifingu flugumferðar innan Bandalagsins milli flugvallanna við París.

Fyrirhugaðar breytingar felast einkum í því að reglur um dreifingu flugumferðar taka til þjónustu við lönd utan Bandalagsins.

Með fyrirhuguðum breytingum eru einnig felldar úr gildi núverandi reglur sem heimila hverjum flugrekanda að fljúga aðeins fjórum sinnum á dag, fram og til baka, milli Orly-flugvallar og áfangastaðar innan Bandalagsins, að undanskilinni þjónustu sem er veitt á tilteknum tíma dagsins með loftfari með afkastagetu sem er meiri en tilgreind lágmarksafkastageta.

Að öðru leyti verða núverandi reglur um dreifingu flugumferðar áfram í gildi. Um nánari upplýsingar sjá [Stjtið. ESB C 400, 2.12.2015, bls. 4](#).

Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa áður en 15 dagar eru liðnir frá birtingu orðsendingar þessarar (Stjtið. ESB C 400, 2.12.2015, bls. 4) á eftirfarandi póstfang:

European Commission
Directorate-General for Mobility and Transport (Unit E4 internal market and airports)
Office: DM24 05/84
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË
Netfang: christophe.dussart@ec.europa.eu

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

⁽²⁾ Stjtið. ESB L 293, 31.10.2008, bls. 3.

**Orðsending framkvæmdastjórnarinnar samkvæmt 4. mgr. 16. gr. reglugerðar
Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1008/2008 um sameiginlegar reglur um
flugrekstur í Bandalaginu**

2015/EES/73/26

Almannaþjónustukvaðir í tengslum við áætlunarflug

Aðildarríki	Frakkland
Flugleið	La Désirade, les Saintes og Marie-Galante annars vegar og Point-à-Pitre hins vegar
Gildistökudagur almannaðjónustukvaða	Daginn eftir að auglýsing þessi birtist í <i>Stjórnartíðindum Evrópusambandsins</i> (Stjtið. ESB C 400, 2.12.2015, bls. 5)
Póstfang sem senda má til beiðni um textann og/eða hvers kyns viðkomandi upplýsingar og/eða skjöl sem varða almannaðjónustukvaðirnar	<i>Arrêté du 15 octobre 2015 relatif à l'imposition d'obligations de service public sur les services aériens réguliers entre la Désirade, les Saintes, et Marie-Galante d'une part et Point-à-Pitre, d'autre part</i> (Tilskipun frá 15. október 2015 um almannaðjónustukvaðir í tengslum við áætlunarflug milli la Désirade, les Saintes og Marie-Galante annars vegar og Point-à-Pitre hins vegar) NOR: DEVA1522647A http://www.legifrance.gouv.fr/initRechTexte.do Nánari upplýsingar veitir: Direction Générale de l'Aviation Civile DTA/SDT/T2 50 rue Henry Farman 75 720 Paris Cedex 15 FRANCE Sími: +33 158094321 Netfang: osp-compagnies.dta@aviation-civile.gouv.fr